

**Attention, chien salissant !  
Let op voor hondenpoep!**



**Tenez votre chien en laisse !  
Je hond steeds  
aan de leiband houden !**



# Attention, chien salissant ! Let op voor hondenpoep! Tenez votre chien en laisse ! Je hond steeds aan de leiband houden !

Les cani-sites, c'est bel et bien fait pour les chiens ! Quand vous vous promenez, veillez à toujours disposer de deux sacs en plastique pour ramasser les crottes de votre animal. Dans l'espace public, tenir votre chien en laisse est obligatoire (*articles 112 et 117 du Règlement Général de Police*). En cas de non-respect de ces règles, il pourra vous en coûter jusqu'à 180€.

Merci de votre collaboration.  
La convivialité, c'est l'affaire de tous !

De hondentoiletten zijn er inderdaad voor de honden! Als je op straat met je hond wandelt, ben je verplicht om steeds twee poepzakjes voor de hond op zak te hebben. Je moet hondenpoep immers steeds van de openbare weg kunnen verwijderen. In de openbare ruimte moet je je hond bovendien steeds aan de leiband houden (*artikel 112 en 117 van het Algemeen Politierglement*). Overtredingen kunnen worden bestraft met boetes tot 180 €.

Bedankt voor uw medewerking.  
Gezellig samenleven kan enkel als iedereen eraan meewerkt!

---

*Le texte complet du Règlement Général de Police actualisé est disponible sur [www.berchem.net](http://www.berchem.net), rubrique « Sécurité, police ».*

*Je vindt de volledige tekst van het bijgewerkte Algemeen Politierglement op de website [www.berchem.net](http://www.berchem.net), onder de rubriek "Veiligheid, politie".*